

廿一世紀
PHILIP WOO
胡志堅

Century 21
PRUDENTIAL ESTATES

BUS. 273-1744 8061 Anderson Road
RES. 274-3540 Richmond, B.C. V6Y 1S2

一、列治文二層屋，屋大地闊，地點一流，取價十六萬餘。另五年新二層屋，只收十二萬餘。
二、雲東區十七街，土庫齊全，開價十五萬餘。
三、SURREY大屋，十一萬餘。
四、商業樓宇，雲西區，加蘭湖街，只收廿餘萬。
五、另本立比旺區商業樓，也收廿餘萬。
六、八年新柏文，位於本立比柏文區，十四萬餘。
七、美輪美奐，取價六十餘萬。
八、果仔店生意出讓，日做約四百元，只售六萬餘。
九、列治文商場內，雜貨店生意出讓，取價六萬餘。
十、W.H.I.T.E. ROCK商場內咖啡室生意出讓，器具齊全，朝盤三萬餘元。

人人公司

People's Fashion Co. Ltd.
CHINESE CULTURAL CENTRE - CHINA TOWN
12 EAST PENDER STREET,
VANCOUVER, B.C. V6A 1V1
TEL: 689-7277

本公司經已開張營業
新張期內
一律九折
優待僑胞
歡迎駕臨
人人服裝公司謹啓



UNITED REALTY LTD.
3879 OAK STREET
VANCOUVER, B.C. V6H 2M6

PETER WU
BUS: 736-3831
RES: 261-6890
PAGER: 524-8581 No.1300

▲1061-1085東四街，兩睡房柏文六件電器用具，包全部窗簾，面積八百五十尺，取價八萬九千。星期六、日十二時至二時半開放。
▲1061-1085東四街，一睡房柏文六件電器用具，包全部窗簾，面積八百五十尺，取價八萬九千。星期六、日十二時至二時半開放。
▲214-2121西六街，兩睡房柏文約一千尺，一個半浴室，取價十五萬一。
▲104-1225西五街，一睡房柏文大陽台新地盤。
▲北溫城市屋，三睡房一個半浴室，有景一年新，取價十四萬九千九。北溫21-251西十四街，星期日三至五時半開放。
▲北溫575西十六街，存屋地三十三尺，三睡房土庫有房，取價十九萬七千。

UNITED REALTY LTD.

JIM FONG

3879 OAK STREET
VANCOUVER, B.C. V6H 2M6
BUS: 736-3831
HES: 733-4736 or 783-0193
PAGER: 687-7711 No.410

投資良機

美國西雅圖新屋平賣
(新區共有十五間)

(一)價錢由\$127,000至\$143,000(US\$)
(二)首期交25%現銀，按揭利息15.25%
三年期限，供二十九年。
(三)地大約80x120實用面積每間由2080至2368平方尺。
(四)每屋邊有兩房一廳兩副浴室，洗衣房，現代化廚房，有火爐冷櫃，洗碗機等，觀地。
(五)每間雙車房，及草埔等，全部完成。
(六)駕車由雲哥華只係兩個鐘頭，地點適中近FREEWAY, BOEING (波音)製機廠，大型商場，電話公司，及其他工廠。詳細情形即電
JIM FONG (馮沾) 736-3831或
UNITED REALTY LTD 687-7711
PAGE # 410



**生油調味
廚房必備**

各大商号均有代售

創製
生油王
SUPERIOR SOY

NET CONTENTS: 66.53 FL. OZ. (4 PT. 2.53 FL. OZ.)
INGREDIENTS: EXTRACT OF SOY BEANS, WHEAT FLOUR, SALT & WATER
PRODUCT OF THE PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA

加拿大代理：萬邦貿易有限公司

經銷處：溫哥華九龍市場

電話：六八八一七四式一

電話：六六九一五八四〇

世運分銷公司

OLYMPIC DISTRIBUTORS

888 Malkin Avenue Vancouver B.C.
Tel. No. (604) 253-3711

新到生晒龍眼肉
天府鹹脆花生
珠江牌鹹三蒸酒
罐頭龍眼粟米仔
急凍吊片蝦肉
急凍鯪魚

鮮靚紅芽芋仔
鮮靚檳榔芋
鮮靚大肉生薑
鮮靚紅葱仔
鮮靚枇杷菓

華埠 司公限有豐元 雲高
YUEN FONG CO. LTD.

683-6858 683-6859

242 East Pender St, Vancouver 4, B. C.

特平
長身絲苗米，
大批運到！
新到
越南罐頭食品，
越南唱帶！

雲埠 司公限有興泰 加屬

Tai Hing Company

265 E. Pender St., Vancouver, B.C. Canada

PHONE 684-1028

新到大幫
超等味精
冰霜明蝦

萬昌公司

MAN CHEONG TRADING LTD.

250 EAST PENDER ST. VANCOUVER B.C.
CANADA V6A 1T7

電話：(604) 685-4333

京菓海味
唐山雜貨
時鮮菜
罐頭食品
冰凍魚蝦

經已開張營業

永興有限公司

WING HING CO. LTD.

280 EAST PENDER ST. VANCOUVER, B.C.

Telephone 688-6025

管經
中國土產
冰凍海味
涼果醬料
名瓷古玩
馳名藥材
新到貨物
購採電郵胞僑遠歡
而用種特訂代
五二〇六-八八六：話電